Enreoso



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Lioso, Difícil, Complicado

[*adjetivo peyorativo*]

1- Trabajo o tarea difícil de comprender o de aprender por resultar liosa.

2- Dícese de lo que es complicado por ser muy trabajoso o por tener mucho lío o muchas cosas relacionadas.

Ver: Enreo

• Mi agüela intentó la probe enseñalme a jadel picos, pero ¡buff, que va!, eso pa mí es mu enreoso.

• Dispués de recogel toas las acitunas hemos tenío que dil separando una a una las que estaban picás. Nô veas tú lo enreoso qu'ha sío.

• Los deberes que mos han puesto hoy ena escuela nô sé jadel-los porque son mu enreosos.

Comentarios:

Tiene un significado bastante parecido al del estándar, pero su uso es superior y no idéntico. Esta palabra se usa muchas veces de modo despectivo para indicar que la dificultad nos parece superior a la utilidad del resultado y por tanto dudamos de si merece la pena.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de uso.

Etimología:

Del latín **rete** (*malla de hilo para pescar, red*) el castellano creó el verbo **enredar** (*meter en la red*). Adquirió también el sentido figurativo de *meterse en un lío, en algo que te atrapa como una red, confundir, revolver.*.

De ahí que el sustantivo verbal **enredo** se refiera a algo que lía, confunde y te hace sentir atrapado. Es decir, una complicación. De ahí surge **enredoso** añadiendo el sufijo **-oso** (*que tiene*) y en nuestro caso con pérdida de la **D** intervocálica.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com